



POLSKA AGENCJA ŻEGLUGI POWIETRZNEJ
POLISH AIR NAVIGATION SERVICES AGENCY

SŁUŻBA INFORMACJI LOTNICZEJ
AERONAUTICAL INFORMATION SERVICE

02-147 Warszawa, ul. Wieżowa 8
AIS HQ: +48-22-574-5625, +48-81-452-5625
fax: +48-22-574-5619, +48-81-452-5619
AFS: EPWWYOYX
e-mail: ais.poland@pansa.pl
http://www.ais.pansa.pl

AIRAC SUP 46/24 (ENR 5)

Data publikacji / Publication date

21 MAR 2024

Obowiązuje od / Effective from

18 APR 2024

Obowiązuje do / Effective to

10 MAY 2024

ĆWICZENIE WOJSKOWE DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24

1. TERMIN

06 - 10 MAY 2024

2. CZAS (UTC)

Zgodnie z planem użytkowania przestrzeni powietrznej (AUP).

3. STREFY CZASOWO WYDZIELONE

Strefy wyznaczone do zabezpieczenia lotów wojskowych statków powietrznych. W trakcie aktywności stref przestrzeń powietrzna niesklasyfikowana. Loty w strefach mogą wykonywać tylko statki powietrzne biorące udział w ćwiczeniu. Strefy niedostępne dla cywilnych użytkowników przestrzeni powietrznej.

EPTS530

Granice poziome:

- | | | |
|-----|------------|-------------|
| 1. | 53 18 09 N | 015 31 42 E |
| 2. | 53 19 59 N | 015 34 53 E |
| 3. | 53 24 59 N | 015 35 53 E |
| 4. | 53 27 39 N | 015 40 41 E |
| 5. | 53 28 25 N | 015 40 22 E |
| 6. | 53 34 19 N | 015 47 56 E |
| 7. | 53 35 36 N | 015 55 36 E |
| 8. | 53 39 32 N | 015 39 17 E |
| 9. | 53 33 20 N | 015 25 04 E |
| 10. | 53 22 26 N | 015 26 42 E |
| 11. | 53 19 19 N | 015 22 49 E |
| 12. | 53 16 10 N | 015 24 27 E |
| 1. | 53 18 09 N | 015 31 42 E |

Granice pionowe:

Dolna granica: GND
Górna granica: FL 165

Planowany czas aktywności:

07 MAY 2024: zgodnie z NOTAM 1500 ft AMSL - FL 165
08 - 10 MAY 2024: zgodnie z NOTAM GND - 5500 ft AMSL

Uwaga: Strefa możliwa do aktywacji powyżej 5500 ft AMSL po koordynacji organizatora ćwiczenia z TWR EPSC i uzyskaniu akceptacji od TWR EPSC na 2HR przed aktywacją.

EPTS531

Granice poziome:

- | | | |
|----|------------|-------------|
| 1. | 53 16 10 N | 015 24 27 E |
| 2. | 52 58 51 N | 015 33 30 E |
| 3. | 53 03 58 N | 015 57 51 E |
| 4. | 53 18 14 N | 015 47 02 E |
| 5. | 53 18 46 N | 015 45 41 E |
| 6. | 53 16 59 N | 015 37 23 E |
| 7. | 53 19 59 N | 015 34 53 E |
| 8. | 53 18 09 N | 015 31 42 E |

MILITARY EXERCISE DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24

DATE

06 - 10 MAY 2024

TIME (UTC)

In accordance with the Airspace Use Plan (AUP).

TEMPORARY SEGREGATED AREAS

Areas designated to safeguard military aircraft flights. During the activity of the areas airspace unclassified. Flights within the areas are to be conducted only by aircraft taking part in the exercise. The areas are unavailable to civil airspace users.

EPTS530

Lateral limits:

- | | | |
|-----|------------|-------------|
| 1. | 53 18 09 N | 015 31 42 E |
| 2. | 53 19 59 N | 015 34 53 E |
| 3. | 53 24 59 N | 015 35 53 E |
| 4. | 53 27 39 N | 015 40 41 E |
| 5. | 53 28 25 N | 015 40 22 E |
| 6. | 53 34 19 N | 015 47 56 E |
| 7. | 53 35 36 N | 015 55 36 E |
| 8. | 53 39 32 N | 015 39 17 E |
| 9. | 53 33 20 N | 015 25 04 E |
| 10. | 53 22 26 N | 015 26 42 E |
| 11. | 53 19 19 N | 015 22 49 E |
| 12. | 53 16 10 N | 015 24 27 E |
| 1. | 53 18 09 N | 015 31 42 E |

Vertical limits:

Lower limit: GND
Upper limit: FL 165

Planned activity time:

07 MAY 2024: according to NOTAM 1500 ft AMSL - FL 165
08 - 10 MAY 2024: according to NOTAM GND - 5500 ft AMSL

Remark: Area possible to activate above 5500 ft AMSL after coordination of the exercise organiser with EPSC TWR and obtaining approval from EPSC TWR 2HR prior to activation.

EPTS531

Lateral limits:

- | | | |
|----|------------|-------------|
| 1. | 53 16 10 N | 015 24 27 E |
| 2. | 52 58 51 N | 015 33 30 E |
| 3. | 53 03 58 N | 015 57 51 E |
| 4. | 53 18 14 N | 015 47 02 E |
| 5. | 53 18 46 N | 015 45 41 E |
| 6. | 53 16 59 N | 015 37 23 E |
| 7. | 53 19 59 N | 015 34 53 E |
| 8. | 53 18 09 N | 015 31 42 E |

1. 53 16 10 N 015 24 27 E

Granice pionowe:

Dolna granica: 1500 ft AMSL

Górna granica: FL 165

Planowany czas aktywności:

06 - 07 MAY 2024: zgodnie z NOTAM 1500 ft AMSL - FL 165

08 - 10 MAY 2024: zgodnie z NOTAM 1500 ft AMSL - FL 95

Uwaga: Strefa możliwa do aktywacji powyżej FL 95 po koordynacji organizatora ćwiczenia z TWR EPSC i uzyskaniu akceptacji od TWR EPSC na 2HR przed aktywacją.

EPTS532

Granice poziome:

Koło o promieniu 20 NM i środka w punkcie o współrzędnych:

53 25 49 N 015 39 43 E

Granice pionowe:

Dolna granica: GND

Górna granica: FL 255

Planowany czas aktywności:

06 - 07 MAY 2024: zgodnie z NOTAM, w nocy.

EPTS533

Granice poziome:

Koło o promieniu 10 NM i środka w punkcie o współrzędnych:

53 27 12 N 015 47 03 E

Granice pionowe:

Dolna granica: GND

Górna granica: FL 135

Planowany czas aktywności:

07 MAY 2024: zgodnie z NOTAM, w nocy.

EPTS534

Granice poziome:

Koło o promieniu 9 NM i środka w punkcie o współrzędnych:

53 22 18 N 015 53 05 E

Granice pionowe:

Dolna granica: GND

Górna granica: FL 135

Planowany czas aktywności:

07 MAY 2024: zgodnie z NOTAM.

EPTS535

Granice poziome:

Koło o promieniu 6 NM i środka w punkcie o współrzędnych:

53 28 40 N 015 43 52 E

Granice pionowe:

Dolna granica: GND

Górna granica: 5500 ft AMSL

Planowany czas aktywności:

07 - 08 MAY 2024: zgodnie z NOTAM, w nocy.

4. STREFA CZASOWO REZERWOWANA

Strefa wyznaczona na potrzeby zabezpieczenia lotów wojskowych statków powietrznych. W trakcie aktywności strefy - przestrzeń powietrzna niesklasyfikowana. Wlot do strefy możliwy tylko po uzgodnieniu z organizatorem.

EPTR69F (granice poziome i pionowe zgodnie z AIP Polska)

Planowany czas aktywności:

07 - 10 MAY 2024: zgodnie z NOTAM.

5. PRZESTRZENIE BUFOROWE NA POTRZEBY WALIDOWANIA PLANÓW LOTU (FBZ)

1. 53 16 10 N 015 24 27 E

Vertical limits:

Lower limit: 1500 ft AMSL

Upper limit: FL 165

Planned activity time:

06 - 07 MAY 2024: according to NOTAM 1500 ft AMSL - FL 165

08 - 10 MAY 2024: according to NOTAM 1500 ft AMSL - FL 95

Remark: Area possible to activate above FL 95 after coordination of the exercise organiser with EPSC TWR and obtaining approval from EPSC TWR 2HR prior to activation.

EPTS532

Lateral limits:

Circle of 20 NM radius centred at point with coordinates:

53 25 49 N 015 39 43 E

Vertical limits:

Lower limit: GND

Upper limit: FL 255

Planned activity time:

06 - 07 MAY 2024: according to NOTAM, at night.

EPTS533

Lateral limits:

Circle of 10 NM radius centred at point with coordinates:

53 27 12 N 015 47 03 E

Vertical limits:

Lower limit: GND

Upper limit: FL 135

Planned activity time:

07 MAY 2024: according to NOTAM, at night.

EPTS534

Lateral limits:

Circle of 9 NM radius centred at point with coordinates:

53 22 18 N 015 53 05 E

Vertical limits:

Lower limit: GND

Upper limit: FL 135

Planned activity time:

07 MAY 2024: according to NOTAM.

EPTS535

Lateral limits:

Circle of 6 NM radius centred at point with coordinates:

53 28 40 N 015 43 52 E

Vertical limits:

Lower limit: GND

Upper limit: 5500 ft AMSL

Planned activity time:

07 - 08 MAY 2024: according to NOTAM, at night.

TEMPORARY RESERVED AREA

Area designated to safeguard military aircraft flights. During the activity of the area airspace unclassified. Entry into the area possible only by arrangement with the organiser.

EPTR69F (lateral and vertical limits in accordance with AIP Poland)

Planned activity time:

07 - 10 MAY 2024: according to NOTAM.

FLIGHT PLAN BUFFER ZONES (FBZ)

EPTS530Z**Granice poziome:**

1.	53 34 56 N	015 21 44 E
2.	53 33 19 N	015 20 47 E
3.	53 23 10 N	015 22 19 E
4.	53 20 50 N	015 19 24 E
5.	53 19 25 N	015 18 34 E
6.	53 15 24 N	015 20 24 E
7.	53 14 00 N	015 22 13 E
8.	53 13 42 N	015 25 30 E
9.	53 16 03 N	015 34 05 E
10.	53 19 03 N	015 38 50 E
11.	53 23 45 N	015 39 56 E
12.	53 25 57 N	015 43 51 E
13.	53 27 34 N	015 44 57 E
14.	53 32 06 N	015 50 28 E
15.	53 33 13 N	015 57 07 E
16.	53 35 14 N	015 59 50 E
17.	53 35 54 N	015 59 51 E
18.	53 37 52 N	015 57 34 E
19.	53 41 54 N	015 40 53 E
20.	53 42 05 N	015 39 29 E
21.	53 41 54 N	015 37 42 E
1.	53 34 56 N	015 21 44 E

Granice pionowe:

Dolna granica: FL 95
Górna granica: FL 165

EPTS531Z**Granice poziome:**

1.	53 18 09 N	015 21 46 E
2.	53 17 06 N	015 20 30 E
3.	53 15 50 N	015 20 14 E
4.	52 57 40 N	015 29 46 E
5.	52 56 34 N	015 31 37 E
6.	52 56 27 N	015 34 54 E
7.	53 01 51 N	016 00 13 E
8.	53 03 16 N	016 01 55 E
9.	53 05 01 N	016 01 42 E
10.	53 19 49 N	015 50 22 E
11.	53 20 54 N	015 47 59 E
12.	53 21 19 N	015 45 38 E
13.	53 20 09 N	015 39 30 E
14.	53 21 07 N	015 38 41 E
15.	53 22 07 N	015 37 11 E
16.	53 22 32 N	015 34 40 E
17.	53 21 58 N	015 32 13 E
18.	53 20 17 N	015 29 17 E
1.	53 18 09 N	015 21 46 E

Granice pionowe:

Dolna granica: FL 95
Górna granica: FL 165

EPTS532Z**Granice poziome:**

Koło o promieniu 22,5 NM i środku w punkcie o współrzędnych:
53 25 49 N 015 39 43 E

Granice pionowe:

Dolna granica: FL 95
Górna granica: FL 255

EPTS533Z**Granice poziome:**

Koło o promieniu 12,5 NM i środku w punkcie o współrzędnych:
53 27 12 N 015 47 03 E

Granice pionowe:

Dolna granica: FL 95

EPTS530Z**Lateral limits:**

1.	53 34 56 N	015 21 44 E
2.	53 33 19 N	015 20 47 E
3.	53 23 10 N	015 22 19 E
4.	53 20 50 N	015 19 24 E
5.	53 19 25 N	015 18 34 E
6.	53 15 24 N	015 20 24 E
7.	53 14 00 N	015 22 13 E
8.	53 13 42 N	015 25 30 E
9.	53 16 03 N	015 34 05 E
10.	53 19 03 N	015 38 50 E
11.	53 23 45 N	015 39 56 E
12.	53 25 57 N	015 43 51 E
13.	53 27 34 N	015 44 57 E
14.	53 32 06 N	015 50 28 E
15.	53 33 13 N	015 57 07 E
16.	53 35 14 N	015 59 50 E
17.	53 35 54 N	015 59 51 E
18.	53 37 52 N	015 57 34 E
19.	53 41 54 N	015 40 53 E
20.	53 42 05 N	015 39 29 E
21.	53 41 54 N	015 37 42 E
1.	53 34 56 N	015 21 44 E

Vertical limits:

Lower limit: FL 95
Upper limit: FL 165

EPTS531Z**Lateral limits:**

1.	53 18 09 N	015 21 46 E
2.	53 17 06 N	015 20 30 E
3.	53 15 50 N	015 20 14 E
4.	52 57 40 N	015 29 46 E
5.	52 56 34 N	015 31 37 E
6.	52 56 27 N	015 34 54 E
7.	53 01 51 N	016 00 13 E
8.	53 03 16 N	016 01 55 E
9.	53 05 01 N	016 01 42 E
10.	53 19 49 N	015 50 22 E
11.	53 20 54 N	015 47 59 E
12.	53 21 19 N	015 45 38 E
13.	53 20 09 N	015 39 30 E
14.	53 21 07 N	015 38 41 E
15.	53 22 07 N	015 37 11 E
16.	53 22 32 N	015 34 40 E
17.	53 21 58 N	015 32 13 E
18.	53 20 17 N	015 29 17 E
1.	53 18 09 N	015 21 46 E

Vertical limits:

Lower limit: FL 95
Upper limit: FL 165

EPTS532Z**Lateral limits:**

Circle of 22.5 NM radius centred at point with coordinates:
53 25 49 N 015 39 43 E

Vertical limits:

Lower limit: FL 95
Upper limit: FL 255

EPTS533Z**Lateral limits:**

Circle of 12.5 NM radius centred at point with coordinates:
53 27 12 N 015 47 03 E

Vertical limits:

Lower limit: FL 95

Górna granica: FL 135

EPTS534Z

Granice poziome:

Koło o promieniu 11,5 NM i środku w punkcie o współrzędnych:
53 22 18 N 015 53 05 E

Granice pionowe:

Dolna granica: FL 95

Górna granica: FL 135

6. RESTRYKCJE FUA

EPTS530ZR

Not available for traffic.

EPTS531ZR

Not available for traffic.

EPTS532ZR

Not available for traffic.

EPTS533ZR

Not available for traffic.

EPTS534ZR

Not available for traffic.

7. ORGANIZATOR

Dowództwo Generalne RSZ RP

Kontakt:

- przestrzeń powietrzna - przygotowanie ćwiczenia

Tel.: +48-261-821-024 – 658

- przestrzeń powietrzna - realizacja ćwiczenia

JTAC (Joint Terminal Attack Controller)

Tel.: +48-510-704-880

- wydzielenie sił i środków - Siły Powietrzne

Tel.: +48-261-825-308

8. UTRZYMYWANIE ŁĄCZNOŚCI RADIOWEJ

8.1 Załogi statków powietrznych wykonujące loty powyżej FL 95 poza strefami ćwiczenia będą utrzymywały łączność radiową z odpowiednimi sektorami kontroli obszaru (ACC/OAT) zgodnie z AIP Polska.

8.2 Załogi statków powietrznych wykonujące loty w strefach będą utrzymywać łączność radiową z JTAC (Joint Terminal Attack Controller).

9. ORGANIZACJA RUCHU LOTNICZEGO

Strefy EPTS530 - 535 oraz EPTR69F wydzielone na potrzeby ćwiczenia DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24 w terminach i granicach zgodnych z punktem 3 i 4 niniejszego Suplementu posiadają priorytet nad innymi kolizyjnymi elastycznymi elementami przestrzeni powietrznej.

10. INFORMACJE DODATKOWE

10.1 W trakcie ćwiczenia DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24 wykorzystywana będzie strefa niebezpieczna EPD24.

10.2 Strefy EPTS530 - 535 wydzielone są z przestrzeni odpowiedzialności TWR EPMI, APP EPMI, TWR EPSC, ACC WARSZAWA i FIS GDAŃSK.

10.3 Dokładne godziny rezerwacji stref wskazanych w punkcie 3 i 4 zostaną wydane w NOTAM po przekazaniu informacji przez organizatora.

10.4 Ograniczenia w ruchu lotniczym będą obowiązywać w godzinach i w przedziałach wysokości opublikowanych w Planie Użytkowania Przestrzeni Powietrznej (AUP).

10.5 Strefy podlegają procedurze zamawiania i aktywacji zgodnie z AIP Polska ENR 5.2.1 pkt. 8 oraz 9.

10.6 Załogi statków powietrznych uczestniczących w ćwiczeniu DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24 mają obowiązek omijania aktywnych stref niebezpiecznych (EPD) niewykorzystywanych podczas ćwiczenia oraz stref zakazanych (EPP) i ograniczonych (EPR).

10.7 Wloty statków powietrznych służb porządku publicznego na hasło „GARDA” oraz o statusie HOSP, SAR, EMER w strefy wydzielone dla ćwiczenia DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24 należy koordynować z zarządzającymi w strefach JTAC (Joint Terminal Attack Controller) - dane kontaktowe dostępne w AMC Polska.

10.8 Wszystkie loty statków powietrznych uczestniczących w ćwiczeniu należy planować jako OAT z uwagą OAT OVER POLAND DEFENDER 24 w polu 18 FPL.

Upper limit: FL 135

EPTS534Z

Lateral limits:

Circle of 11.5 NM radius centred at point with coordinates:
53 22 18 N 015 53 05 E

Vertical limits:

Lower limit: FL 95

Upper limit: FL 135

FUA RESTRICTIONS

EPTS530ZR

Not available for traffic.

EPTS531ZR

Not available for traffic.

EPTS532ZR

Not available for traffic.

EPTS533ZR

Not available for traffic.

EPTS534ZR

Not available for traffic.

ORGANISER

The Armed Forces General Command

Contact:

- airspace - exercise preparation

Phone: +48-261-821-024 – 658

- airspace - exercise implementation

JTAC (Joint Terminal Attack Controller)

Phone: +48-510-704-880

- allocation of forces and resources - Air Forces

Phone: +48-261-825-308

MAINTAINING RADIO COMMUNICATION

Crews conducting flights above FL 95 outside the exercise areas will maintain radio communication with the territorially relevant area control sectors of ACC/OAT in accordance with AIP Poland.

Crews conducting flights within the areas will maintain radio communication with JTAC (Joint Terminal Attack Controller).

AIR TRAFFIC ORGANIZATION

Areas EPTS530 - 535, EPTR69F are segregated for the purposes of DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24 exercise, in dates and limits in accordance with point 3 and 4 of hereunder Supplement, have priority over conflicting flexible airspace elements.

ADDITIONAL INFORMATION

During the DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24 exercise EPD24 danger area will be used.

Areas EPTS530 - 535 are segregated from the area of responsibility of EPMI TWR, EPMI APP, EPSC TWR, WARSZAWA ACC and GDAŃSK FIS.

Exact hours of areas reservation indicated in point 3 and 4 will be issued by NOTAM after information from the organiser.

Restrictions in air traffic will apply on times and within altitude bands published in the Airspace Use Plan (AUP).

Areas are to be requested and activated in accordance with AIP Poland ENR 5.2.1 points 8 and 9.

Crews of aircraft participating in the DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24 exercise are obliged to avoid active danger areas (EPD) not used during the exercise as well as prohibited areas (EPP) and restricted areas (EPR).

Entries of "GARDA" flights conducted for public order enforcement as well as HOSP, SAR, EMER flights into the areas designated for DEFENDER 24 / SWIFT RESPONSE 24 exercise are to be coordinated with JTAC (Joint Terminal Attack Controller) - contact details available from AMC Poland.

All flights of aircraft participating in the exercise are to be planned as OAT with the remark OAT OVER POLAND DEFENDER 24 in item 18 of the FPL.

- 10.9 Loty z lotnisk bazowania do/z stref EPTS biorących udział w ćwiczeniu będą wykonywane na podstawie planów lotów (FPL) - OAT. W polu przepisy wykonywania lotu należy wpisać Y. W polu 15 FPL należy wpisać OAT po pomocy nawigacyjnej na lotnisku startu, a w dalszej trasie lotu uwzględnić punkt wlotu do strefy jako FIX lub koordynaty geograficzne, po czym podać zmianę zasad lotu na VFR a następnie podać punkt wylotu ze strefy jako FIX lub koordynaty geograficzne, po czym podać zmianę zasad lotu na IFR.
- 10.10 Prowadzący (leader) formację niestandardową podaje ATC odległość pomiędzy pierwszym a ostatnim statkiem powietrznym w formacji (distance from front to back) - „request non standard formation” podając wartość odległości w NM.
- 10.11 Plany lotów OAT w/do/z FIR EPWW należy dodatkowo przesyłać na adres AFTN: EPWWZEZX.
- 10.12 Dane kontaktowe ACC OAT WARSZAWA:
Tel.: +48-22-574-5522
Tel. kom.: +48-261-828-732
E-mail: sk.acc.oat@pansa.pl
- 10.13 Szczegółowe informacje dotyczące rzeczywistego czasu aktywności oraz telefon kontaktowy do użytkownika stref będą dostępne w AMC Polska, tel.: +48-22-574-5733 – 35.

Patrz: mapa.

- KONIEC -

Flights from base aerodromes to/from EPTS areas used in the exercise will be carried out on the basis of flight plans (FPLs) - OAT. The letter Y shall be inserted in the flight rules item. In item 15 of the FPL, OAT should be inserted after navigation aid at the departure aerodrome and in the further part of the route area entry point should be taken into account as FIX or geographical coordinates, then change of the flight rules into VFR should be given, area exit point should be given as FIX or geographical coordinates and then change of the flight rules into IFR should be given.

The leader of non-standard formation informs ATC on the distance between the first and the last aircraft in the formation (distance from front to back) – „request non standard formation” giving the value of distance in NM.

OAT flight plans within/to/from EPWW FIR shall be additionally sent to AFTN address: EPWWZEZX.

Contact with WARSZAWA ACC OAT:

Phone.: +48-22-574-5522

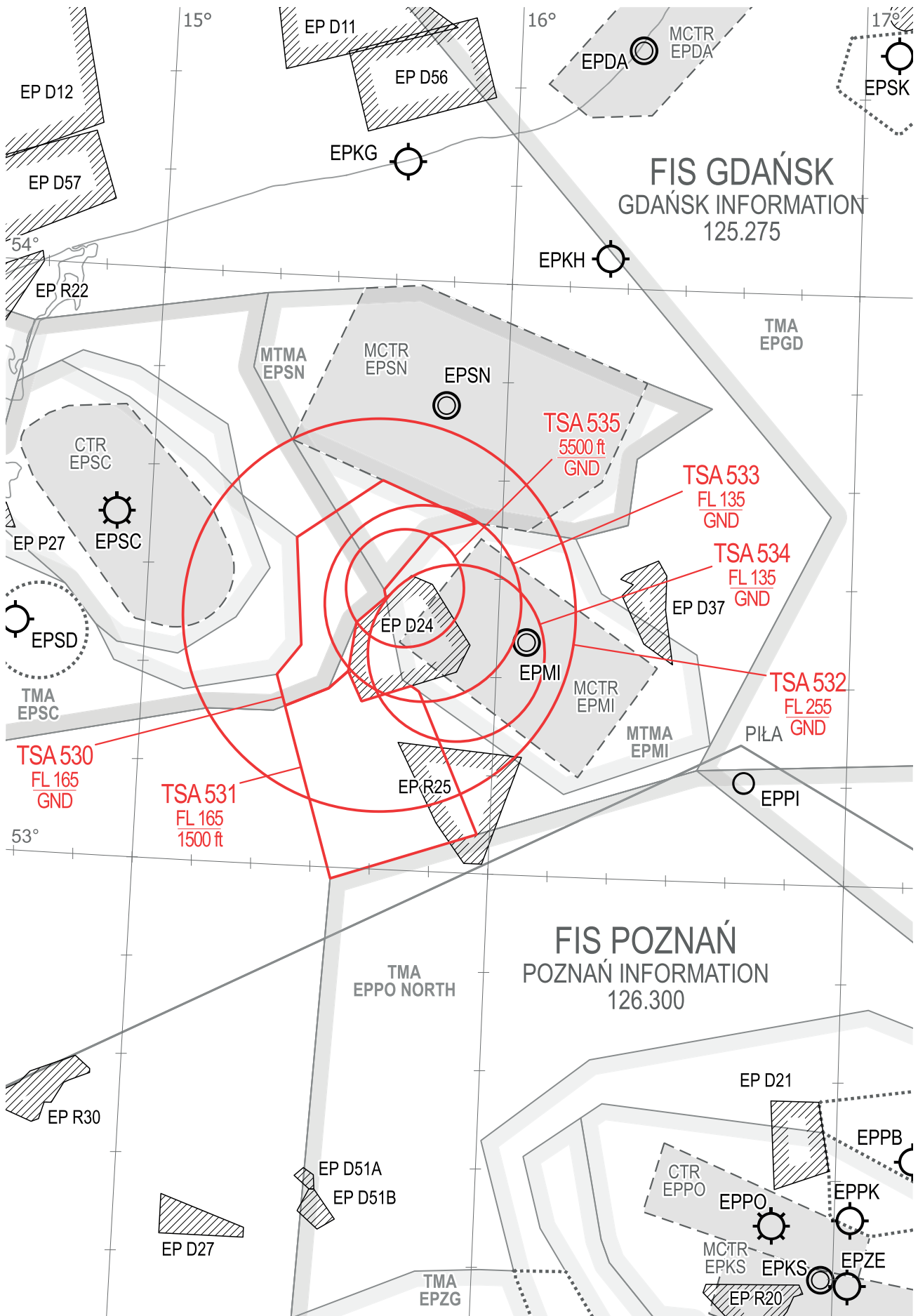
Mobile: +48-261-828-732

E-mail: sk.acc.oat@pansa.pl

Detailed information on the actual activity time of the areas and phone number of the areas user will be available from AMC Poland, phone: +48-22-574-5733 – 35.

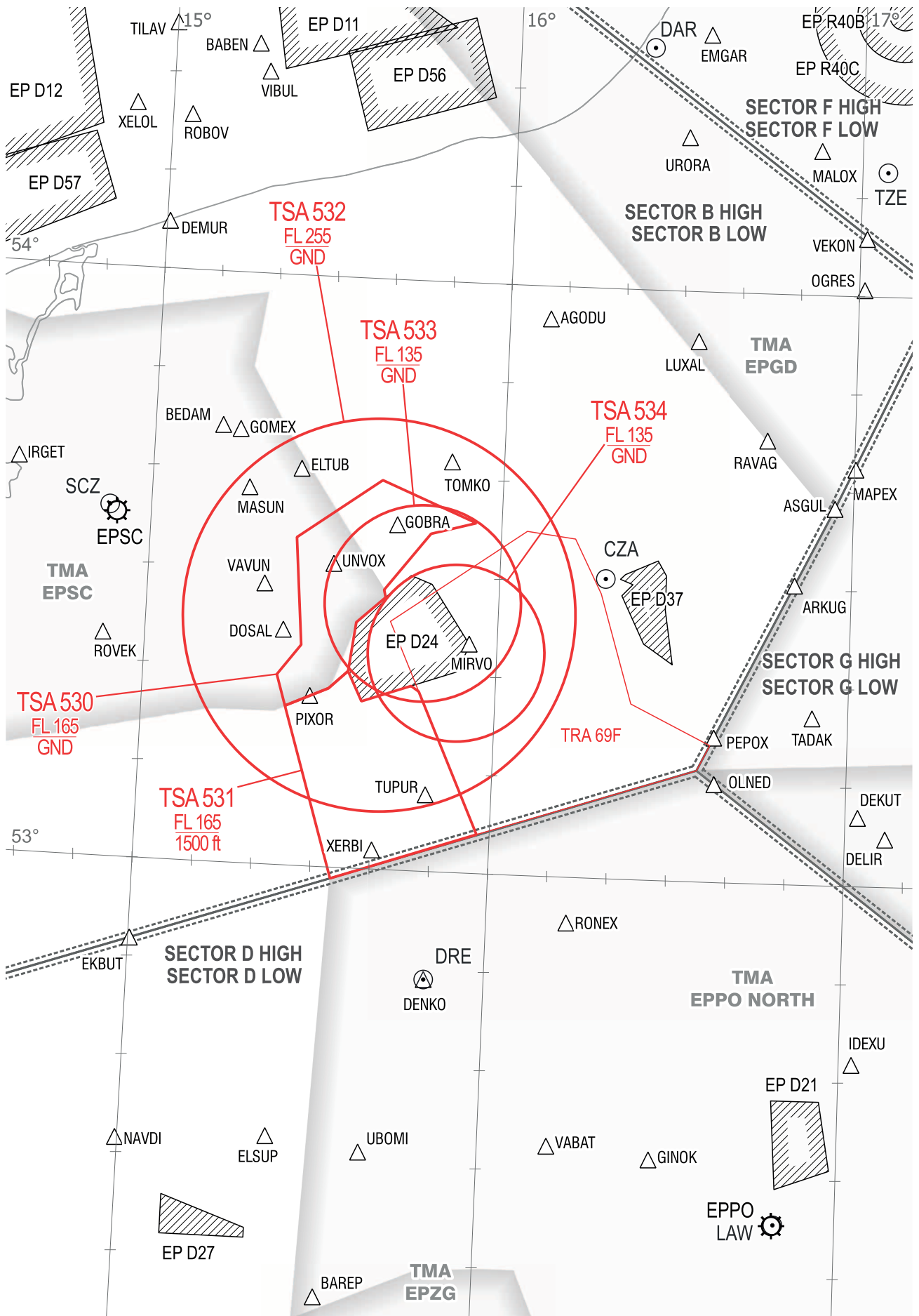
See: chart.

- END -



NOT TO SCALE

FIS SECTORS



NOT TO SCALE

ACC SECTORS